

Official Journal

of the European Communities

Volume 20 No L 258

11 October 1977

English Edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

Commission Regulation (EEC) No 2235/77 of 10 October 1977 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal 1

Commission Regulation (EEC) No 2236/77 of 10 October 1977 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt 3

II *Acts whose publication is not obligatory*

Commission

77/634/EEC :

- ★ Commission Decision of 6 April 1977 authorizing the Italian Republic not to apply Community treatment to woven fabrics of cotton unbleached, falling within heading No ex 55.09 of the Common Customs Tariff, originating in the Republic of Korea and in free circulation in the other Member States 5

77/635/EEC :

- ★ Commission Decision of 11 July 1977 authorizing the Italian Republic not to apply Community treatment to synthetic rubber latex, falling within heading No ex 40.02 of the Common Customs Tariff, originating in Romania and in free circulation in the other Member States 7

77/636/EEC :

- ★ Commission Decision of 28 July 1977 authorizing the French Republic not to apply Community treatment to woven fabrics of cotton or of synthetic textile fibres, unbleached or bleached, falling within heading No ex 55.09 or subheading 56.07 ex A of the Common Customs Tariff, originating in Malaysia and in free circulation in the other Member States 8

Contents (continued)

77/637/EEC :

- ★ Commission Decision of 11 August 1977 authorizing the Federal Republic of Germany not to apply Community treatment to men's and boys' outer garments, trousers, breeches and the like, falling within heading No ex 61.01 of the Common Customs Tariff, originating in the People's Republic of China and in free circulation in the other Member States 9

77/638/EEC :

- ★ Commission Decision of 11 August 1977 authorizing the Federal Republic of Germany not to apply Community treatment to woven fabrics of regenerated textile fibres, containing 85% or more by weight of regenerated textile fibres, unbleached or bleached, falling within subheading ex 56.07 B of Common Customs Tariff, originating in the People's Republic of China and in free circulation in the other Member States 10

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2235/77**of 10 October 1977****fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1386/77⁽²⁾, and in particular Article 13 (5) thereof,

Whereas the import levies on cereals, wheat and rye flour, and wheat groats and meal were fixed by Regulation (EEC) No 1729/77⁽³⁾ and subsequent amending Regulations;

Whereas it follows from applying the provisions contained in Regulation (EEC) No 1729/77 to the

offer prices and today's quotations known to the Commission that the levies at present in force should be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on products listed in Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No 2727/75 are hereby fixed as shown in the table annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 October 1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 October 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 158, 29. 6. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 191, 30. 7. 1977, p. 5.

ANNEX

to the Commission Regulation of 10 October 1977 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal

(u.a./tonne)

CCT heading No	Description of goods	Levies
10.01 A	Common wheat, and meslin	86.82
10.01 B	Durum wheat	118.16 ⁽¹⁾ ⁽³⁾
10.02	Rye	72.02 ⁽⁶⁾
10.03	Barley	75.29
10.04	Oats	63.69
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	78.07 ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.07 A	Buckwheat	0
10.07 B	Millet	60.33 ⁽⁴⁾
10.07 C	Grain sorghum	77.83 ⁽⁴⁾
10.07 D	Canary seed; other cereals	0 ⁽⁵⁾
11.01 A	Wheat or meslin flour	131.94
11.01 B	Rye flour	111.87
11.02 A I a)	Durum wheat groats and meal	193.09
11.02 A I b)	Common wheat groats and meal	142.15

⁽¹⁾ Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./tonne.

⁽²⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the French overseas departments, the levy is reduced by 6 u.a./tonne as provided for in Regulation (EEC) No 706/76.

⁽³⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 1.50 u.a./tonne.

⁽⁴⁾ Where millet and sorghum originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 50 %.

⁽⁵⁾ Where durum wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./tonne.

⁽⁶⁾ The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 1180/77 and Commission Regulation (EEC) No 2622/71.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2236/77**of 10 October 1977****fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organ-
ization of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1386/77 ⁽²⁾, and in particular
Article 15 (6) thereof,

Whereas the premiums to be added to the levies on
cereals and malt were fixed by Regulation (EEC) No
1730/77 ⁽³⁾ and subsequent amending Regulations ;

Whereas, on the basis of today's cif prices and cif
forward delivery prices, the premiums at present in
force, which are to be added to the levies, should be

altered as shown in the tables annexed to this Regula-
tion,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The scale of the premiums to be added, pursuant to
Article 15 of Regulation (EEC) No 2727/75, to the
import levies fixed in advance in respect of cereals
and malt is hereby fixed as shown in the tables
annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 October
1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 10 October 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 158, 29. 6. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 191, 30. 7. 1977, p. 7.

ANNEX

to the Commission Regulation of 10 October 1977 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

A. Cereals and flour

(u.a./tonne)

CCT heading No	Description of goods	Current 10	1st period 11	2nd period 12	3rd period 1
10.01 A	Common wheat, and meslin	0	0	0	0
10.01 B	Durum wheat	0	0	0	0
10.02	Rye	0	0	0	0
10.03	Barley	0	0	0	0
10.04	Oats	0	0	0	0
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	0	0	0	0
10.07 A	Buckwheat	0	0	0	0
10.07 B	Millet	0	0	0	0
10.07 C	Grain sorghum	0	0	0	0
10.07 D	Other cereals	0	0	0	0
11.01 A	Wheat or meslin flour	0	0	0	0

B. Malt

(u.a./tonne)

CCT heading No	Description of goods	Current 10	1st period 11	2nd period 12	3rd period 1	4th period 2
11.07 A I (a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A I (b)	Unroasted malt, obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 B	Roasted malt	0	0	0	0	0

II

(Acts whose publication is not obligatory)

COMMISSION

COMMISSION DECISION

of 6 April 1977

authorizing the Italian Republic not to apply Community treatment to woven fabrics of cotton unbleached, falling within heading No ex 55.09 of the Common Customs Tariff, originating in the Republic of Korea and in free circulation in the other Member States

(Only the Italian text is authentic)

(77/634/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 1 April 1977 by the Government of the Italian Republic to the Commission by telex from the Office of its Permanent Representative to the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to imports of woven fabrics of cotton unbleached, falling within heading No ex 55.09 of the Common Customs Tariff, originating in the Republic of Korea and in free circulation in the other Member States,

Whereas the importation into the Community of the products in question originating in the Republic of Korea is the subject of an Agreement negotiated between the Community and that country and signed on 22 December 1976;

Whereas, under the Agreement, the Republic of Korea has undertaken to take all necessary steps to limit its exports to the Community of woven cotton fabrics and synthetic textile fibres to a ceiling allocated among the Member States;

Whereas the allocation of that ceiling still involves certain disparities between the quota shares fixed for the various Member States and their supply requirements;

Whereas these disparities have caused an indirect flow to Italy of the products in question, originating in the Republic of Korea and in free circulation in the other Member States, which threatens to grow;

Whereas according to information supplied by the Italian Government there are serious economic difficulties in the branch of the industry concerned by the application, resulting in a progressive decline of production and a constant reduction of the number of workers employed in that sector;

Whereas indirect imports of the products in question, which would be in addition to those already effected, would be likely to aggravate those economic difficulties;

Whereas it is not possible at the present time to set in motion the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down by the Commission Decision of 12 May 1971 ⁽¹⁾, and in particular Article 1 thereof;

⁽¹⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

Whereas the application for a licence which gave rise to the application under Article 115 should not be covered by this authorization in view of the small amount involved,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The Italian Republic is authorized not to apply Community treatment to woven fabrics of cotton, unbleached, falling within heading No ex 55.09 of the Common Customs Tariff, where they originate in the Republic of Korea and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 1 April 1977.

Article 2

This Decision shall apply until new opportunities arise in the Italian Republic for the importation of the products in question from the Republic of Korea and in any case not later than 31 December 1977.

Article 3

This Decision is addressed to the Italian Republic.

Done at Brussels, 6 April 1977.

For the Commission

Wilhelm HAERKAMP

Vice-President

COMMISSION DECISION

of 11 July 1977

authorizing the Italian Republic not to apply Community treatment to synthetic rubber latex, falling within heading No ex 40.02 of the Common Customs Tariff, originating in Romania and in free circulation in the other Member States

(Only the Italian text is authentic)

(77/635/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 2 July 1977 by the Government of the Italian Republic to the Commission by telex from the Office of its Permanent Representative to the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to synthetic rubber latex falling within heading No ex 40.02 of the Common Customs Tariff, originating in Romania and in free circulation in the other Member States,

Whereas, in accordance with the Council Decision of 13 December 1976 ⁽¹⁾, the Italian Republic opened for 1977 a quota of 790 tonnes for imports of synthetic rubber latex from Romania, which has been wholly taken up;

Whereas, according to information supplied by the Italian Government, the Italian industry concerned is facing a serious crisis, resulting in a reduced utilization of its production capacity;

Whereas indirect imports, which would be in addition to those already effected would be likely to aggravate those economic difficulties;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the

first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down by the Commission Decision of 12 May 1971 ⁽²⁾, and in particular Article 1 thereof,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The Italian Republic is authorized not to apply Community Treatment to synthetic rubber latex, falling within heading No ex 40.02 of the Common Customs Tariff, where it originates in Romania and is in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 22 June 1977.

Article 2

This Decision shall apply until new opportunities arise in the Italian Republic for the importation of the products in question from Romania and in any case not later than 31 December 1977.

Article 3

This Decision is addressed to the Italian Republic.

Done at Brussels, 11 July 1977.

For the Commission

Wilhelm HAERKAMP

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 365, 31. 12. 1976.

⁽²⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

COMMISSION DECISION

of 28 July 1977

authorizing the French Republic not to apply Community treatment to woven fabrics of cotton or of synthetic textile fibres, unbleached or bleached, falling within heading No ex 55.09 or subheading 56.07 ex A of the Common Customs Tariff, originating in Malaysia and in free circulation in the other Member States

(Only the French text is authentic)

(77/636/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 25 July 1977 by the French Government to the Commission by telex, for authorization not to apply Community treatment to woven fabrics of cotton or of synthetic textile fibres, unbleached or bleached, falling within heading No ex 55.09 or subheading 56.07 ex A of the Common Customs Tariff, originating in Malaysia and in free circulation in the other Member States,

Whereas the importation into the Community of the products in question originating in Malaysia was the subject of an Agreement negotiated between the Community and Malaysia;

Whereas under the Agreement Malaysia has undertaken to take all necessary steps to limit its exports of certain textile products to certain ceilings allocated among the Member States;

Whereas according to information supplied by the French Government there are serious economic difficulties in the branch of the textile industry concerned resulting in a progressive decline of production and substantial structural unemployment;

Whereas indirect imports of the products in question, which would be in addition to those already effected, would be likely to aggravate these economic difficulties;

Whereas it is not possible to set in motion the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should be given, for a limited period, for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down by the Commission Decision of 12 May 1971 ⁽¹⁾, and in particular Article 1 thereof,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The French Republic is authorized not to apply Community treatment to imports of the following products:

CCT heading No	Description of goods
ex 55.09	Woven fabrics of cotton : — Unbleached or bleached
56.07 ex A	Woven fabrics of man-made fibres (discontinuous or waste) : Of synthetic textile fibres : — Unbleached or bleached

where they originate in Malaysia and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 25 July 1977.

Article 2

This Decision shall apply until new opportunities arise in the French Republic for imports from Malaysia, or until 31 December 1977.

Article 3

This Decision is addressed to the French Republic.

Done at Brussels, 28 July 1977.

For the Commission

Guido BRUNNER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

COMMISSION DECISION

of 11 August 1977

authorizing the Federal Republic of Germany not to apply Community treatment to men's and boys' outer garments, trousers, breeches and the like, falling within heading No ex 61.01 of the Common Customs Tariff, originating in the People's Republic of China and in free circulation in the other Member States

(Only the German text is authentic)

(77/637/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 4 August 1977 the Government of the Federal Republic of Germany to the Commission by telex from the Office of its Permanent Representative to men's and boys' outer garments, trousers, breeches and the like, falling within heading No ex 61.01 of the Common Customs Tariff, originating in the People's Republic of China and in free circulation in the other Member States,

Whereas for the products falling within heading No ex 61.01 of the Common Customs Tariff, the Federal Republic of Germany, in accordance with the Council Decision of 13 December 1976 ⁽¹⁾, opened in respect of the People's Republic of China a quota of DM 1.82 million for 1977, which has been used up;

Whereas, according to information supplied by the Government of the Federal Republic of Germany, the economic difficulties in the textile industry concerned, which were the reason for the restrictive measure, still persist;

Whereas indirect imports, which would be in addition to those already effected, would be likely to aggravate these economic difficulties;

Whereas it is not possible at the present time to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures, under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, subject to the conditions specified in the Commission Decision of 12 May 1971 ⁽²⁾, and in particular Article 1 thereof,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The Federal Republic of Germany is hereby authorized not to apply Community treatment to men's and boys' outer garments, trousers, breeches and the like, falling within heading No ex 61.01 of the Common Customs Tariff, where they originate in the People's Republic of China and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 26 July 1977 are, on the date of this Decision, pending with the German authorities.

Article 2

This Decision is addressed to the Federal Republic of Germany.

Done at Brussels, 11 August 1977.

For the Commission

Étienne DAVIGNON

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 365, 31. 12. 1976.

⁽²⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

COMMISSION DECISION

of 11 August 1977

authorizing the Federal Republic of Germany not to apply Community treatment to woven fabrics of regenerated textile fibres, containing 85 % or more by weight of regenerated textile fibres, unbleached or bleached, falling within subheading ex 56.07 B of the Common Customs Tariff, originating in the People's Republic of China and in free circulation in the other Member States

(Only the German text is authentic)

(77/638/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 5 August 1977 by the Government of the Federal Republic of Germany to the Commission by telex from the Office of its Permanent Representative to the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to woven fabrics of regenerated textile fibres, containing 85 % or more by weight of regenerated textile fibres, unbleached or bleached, falling within subheading ex 56.07 B of the Common Customs Tariff, originating in the People's Republic of China and in free circulation in the other Member States,

Whereas for the fabrics falling within subheading ex 56.07 of the Common Customs Tariff, the Federal Republic of Germany, in accordance with the Council Decision of 13 December 1976⁽¹⁾, opened in respect of the People's Republic of China a quota of DM 1 560 000 for 1977, which has been used up;

Whereas, according to information supplied by the Government of the Federal Republic of Germany, the economic difficulties in the textile industry concerned which were the reason for the restrictive measure still persist;

Whereas indirect imports, which would be in addition to those already effected, would be likely to aggravate these economic difficulties;

Whereas it is not possible at the present time to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation in other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures, under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, subject to the conditions specified in the Commission Decision of 12 May 1971⁽²⁾, and in particular Article 1 thereof,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The Federal Republic of Germany is hereby authorized not to apply Community treatment to woven fabrics of regenerated textile fibres, containing 85 % or more by weight of regenerated textile fibres, unbleached or bleached, falling within subheading ex 56.07 B of the Common Customs Tariff, where they originate in the People's Republic of China and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 25 July 1977 are, on the date of this Decision, pending with the German authorities.

Article 2

This Decision is addressed to the Federal Republic of Germany.

Done at Brussels, 11 August 1977.

For the Commission

Étienne DAVIGNON

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 365, 31. 12. 1976.

⁽²⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.